

СВЕТОСАВНИК

No 113 / Apr 2015
PP 100018012



ПАРОХИЈСКИ ЛИСТ СРПСКЕ ПРАВОСЛАВНЕ ЦРКВЕ "СВ САВА"
212-226 Diamond Creek Road, Greensborough VIC 3088 - Australia

БАДЊЕ ВЕЧЕ
И БОЖИЋ



ХРИСТОС ВАСКРЕСЕ! ВАЈИТЧИНУ ВАСКРЕСЕ!



ЦРКВЕНА И
ШКОЛСКА СПАВА



Св Сави участ

СВЕТОСАВНИК

С благословом ЊП Епископа Г. Иринеја



ПАРОХИЈСКИ ЛИСТ СРПСКЕ ПРАВОСЛАВНЕ ЦРКВЕ "СВ САВА"
212 Diamond Creek Road, Greensborough VIC 3088 - Australia

Издази тромесечно за **Божии, Васкрс, Видовдан и Крстовдан**

Парохијски лист уређује свештеник, протонамесник Владислав Шиповац
Техничко уређивање и графички дизајн - Раде Берак

СРПСКА ШКОЛА "СВЕТИ САВА"

ДЕЦА ПОХАЂАЈУ ЧАСОВЕ СРПСКОГ ЈЕЗИКА И ВЕРОНАУКЕ

СУБОТОМ од 10:00 од 13:00 за ученике од Прег до 4. разреда

Наставница: Татјана Георгиевски

ФОКЛОРНА ГРУПА – АВАЛА

Пробе се одржавају петком вече у великој сали у четири групе:

18:30 почетници | 19:30 мала | 20:30 средња | 21:30 велика

Учитељи српских игара: Јадранка Дивљан и Лука Јеремић

За више информација, назовите **Марушку Батаковић** на **0402 025 344**

ПЕНЗИОНЕРСКО ДРУШТВО

Српски Пензионери се састају сваког другог четвртка.

Дружење почиње од 10. Ручак у 1 по подне у малој сали.

За више информација, назовите **Пени Ковачевић** на **(03) 9489 5914**

ИЗНАЈМЉИВАЊЕ САЛА

Ако желите да изнајмите **велику** или **малу** салу за ваше славље, назовите:

Ковиљку Марић на **0422 458 431**

СВЕТА БОГОСЛУЖЕЊА У ЦРКВИ СВЕТОГ САВЕ

Сваке недеље и празника у **10 сати пре подне**

Свештеник о. Владислав Шиповац

Parish Priest: Rev Fr Vladislav Sipovac: 0411 749 516

212-226 Diamond Creek Road, Greensborough VIC 3088

(03) 9432 3048 | vladisipovac@hotmail.com | www.soc.org.au

Председник ЦО: Јово Драгић 0405 441 653



ГРАДСКИ ПРЕВОЗ ДО НАШЕ ЦРКВЕ

Сваких 10-15 минута, **Smart Bus 901** стаје испред наше цркве у оба правца (to: Melb Airport | to: Frankston).

Од Greensborough железничке станице до цркве за само 4 минута.

Smart Bus 901 повезује цркву са насељима Roxburgh Park-Epping-South Morang.

СЛОВО СВЕШТЕНИКА

Драги парохијани,

Рече Господ ученицима својим (па и свима нама):



„Заиста вам кажем, ако се не обратите и не будете као дјеца, нећете ући у Царство небеско.“ (Мт. 18:3)

И стварно тако јесте. Човек како стари, губи ону праву искреност и мало-помало све више тоне у блату брига овога света и века заборављајући спасавајућу науку Господњу.

У ове дане пред Васкрс, изненађен сам био искреношћу деце из српске школе која су радосно говорила о уласку Господа нашег Исуса Христа у Јерусалим, о Његовом страдању нас ради и о Његовом светлом Васкрсењу. Нису питала да ли се то стварно десило, да ли је то рил-лајф, него су прихватили љубав Божију као Истину.

Драга браћо и сестре, ових дана смо били сведоци страшног злочина који се десио у нашој непосредној близини, где је млада +Маша Вукотић храбро стала пред кукавицом који напада, и свој млади живот предала у Руке Божије.

Помолимо се Васкрсом Господа да је прими у Царству своме и да утеша породицу и све верујуће знајући да су:

„Блажени чисти срцем, јер ће Бога видјети.“ (Мт 5:8)

Господе, једини си ти без греха и правда је твоја вечна и реч је твоја истина, и теби славу уносимо...

**ХРИСТОС ВАСКРСЕ!
ВАИСТИНУ ВАСКРСЕ!**

о. Владислав Шиповац



Greetings dear parishioners,

The Lord said to His disciples (and to each and every one of us):

"Truly, I say to you, unless you change and become like little children, you will never enter the Kingdom of Heaven." (Matt. 18:3)

And truly it is so. As we age we tend to lose that childish honesty we possessed and slowly allow the worries of this world to draw us away from the salvatorial truth that our Lord God prepared for us.

During these days before Easter I was touched to see that honesty in the hearts of our Serbian school children. They loved hearing the stories of Christ's entrance into Jerusalem, His suffering on the Cross and His glorious Resurrection, accepting the Truth offered in the Gospels not as stories from a bygone ear but as though they are a part of their young lives.

Also, dear brothers and sisters, over the past weeks we were all witnesses to the terrible crime that tragically took the life of the young +Masa Vukotic who courageously stood up to an attacking coward, and thus loosing her worldly life before its time.

Let us all say a prayer to our Resurrected Lord and God, that he may accept her in His Kingdom and to comfort the family, knowing that:

„Blessed are the pure in heart, for they will see God.“ (Matt. 5:8)

Lord, You alone are without blemish and Your Justice knows no bounds and Your Word is the Truth, and to You do we ascribe glory...

**CHRIST IS RISEN!
TRULY, HE IS RISEN!**

Fr Vladislav Sipovac

РАСПОРЕД БОГОСЛУЖЕЊА

А П Р И Л

Субота 4.	ЛАЗАРЕВА СУБОТА – ВРБИЦА <ul style="list-style-type: none"> • Св литургија и причешће у 10 • Вечерње и освећење Врбице у 6 увече
Недеља 5.	ЦВЕТИ - Улазак Господа у Јерусалим <ul style="list-style-type: none"> • Св литургија и причешће у 10
Уторак 7.	БЛАГОВЕСТИ – Св литургија и причешће у 10
Среда 8.	ВЕЛИКА СРЕДА (СВЕТА ТАЈНА ЈЕЛЕОСВЕЋЕЊА) <ul style="list-style-type: none"> • Св тајна освећења јелеја у 7 увече у Лангворену Саборно служи сво свештенство Викторије
Четвртак 9.	ВЕЛИКИ ЧЕТВРТАК <ul style="list-style-type: none"> • Св литургија и причешће у 10 • Велико бденије са читањем 12 јеванђеља страдања Христових у 7 увече
Петак 10.	ВЕЛИКИ ПЕТАК (строги пост) <ul style="list-style-type: none"> • Царски часови у 10, украшавање Христовог Гроба • Вечерње у 7, и изношење Свете Плаштанице
Субота 11.	ВЕЛИКА СУБОТА <ul style="list-style-type: none"> • Св литургија и причешће у 10 • У пола ноћи – ВАСКРСНО ЈУТРЕЊЕ
Недеља 12.	ВАСКРСЕЊЕ ХРИСТОВО <ul style="list-style-type: none"> • Св литургија и причешће у 10
Понедељак 13.	Васкрсење Христово – II дан (Манастир – Elaine) <ul style="list-style-type: none"> • Света литургија у Илајну. Нема службе у Гринз.
Недеља 19.	Томина недеља: Св литургија у 10
Недеља 26.	Недеља Мироносица: Св литургија у 10

М А Ј

Недеља 3.	Св литургија у 10
Среда 6.	Свети Вмч Георгије – Ђурђевдан <ul style="list-style-type: none"> • Резање славских колача од 7, и св литургија у 10
Недеља 10.	Св литургија у 10
Уторак 12.	Свети Василије Острошки: Св литургија у 10
Недеља 17.	Св литургија у 10
Четвртак 21.	Вазнесење Господње – СПАСОВДАН: Св лит. у 10
Недеља 24.	Свети Кирило и Методије: Св литургија у 10
Субота 30.	Задушнице: Св литургија у 9 и општи парастос
Недеља 31.	Силазак Светога Духа на Апостоле – ПЕДЕСЕТНИЦА (Тројичиндан) Нема св литургије. Слава цркве у Брансвику.

Ј У Н

Среда 3.	Св цар. Константин и Јелена: Св литургија у 10
Недеља 7.	Св литургија у 10
Понедељак 8.	Почетак апостолског поста (до 11. јула)

SCHEDULE OF CHURCH SERVICES

A P R I L

Saturday 4 th	LAZARUS SATURDAY – VRBICA <ul style="list-style-type: none"> • Holy liturgy and communion at 10am • Vespers and blessing of willow branches at 6pm
Sunday 5 th	PALM SUNDAY – Lord's Entrance into Jerusalem <ul style="list-style-type: none"> • Holy liturgy and communion at 10am
Tuesday 7 th	ANNUNCIATION – Holy liturgy and communion at 10
Wednesday 8 th	GREAT AND HOLY WEDNESDAY (HOLY UNCTION) <ul style="list-style-type: none"> • Holy sacrament of holy unction at 7pm in Langwarrin served by all Serbian Orthodox clergy of Victoria
Thursday 9 th	GREAT AND HOLY THURSDAY <ul style="list-style-type: none"> • Holy liturgy and communion at 10am • Matins (evening) service at 7pm with reading of the Twelve Passion Gospels
Friday 10 th	GREAT AND HOLY FRIDAY (day of strict fasting) <ul style="list-style-type: none"> • Royal Hours at 10am, preparation of Christ's Tomb • Great Vespers at 7pm, procession with Holy Shroud
Saturday 11 th	GREAT AND HOLY SATURDAY <ul style="list-style-type: none"> • Holy liturgy and communion at 10am • At midnight – RESURRECTION MATINS
Sunday 12 th	PASCHA (EASTER) – RESURRECTION OF CHRIST <ul style="list-style-type: none"> • Holy liturgy and communion at 10am
Monday 13 th	2nd day of Pascha (Easter): Elaine Monastery <ul style="list-style-type: none"> • Holy liturgy at 10am at Elaine. No service in G/B
Sunday 19 th	Sunday of St Thomas: Holy liturgy at 10am
Sunday 26 th	Sunday of the Myrrhbearers: Holy liturgy at 10am

M A Y

Sunday 3 rd	Holy liturgy at 10am
Wednesday 6 th	St George the Great-Martyr – Djurdjevdan <ul style="list-style-type: none"> • Blessing of slava bread & wheat from 7, then liturgy
Sunday 10 th	Holy liturgy at 10am
Tuesday 12 th	St Basil of Ostrog: Holy liturgy at 10am
Sunday 17 th	Holy liturgy at 10am
Thursday 21 st	Ascension of our Lord Jesus Christ: Liturgy at 10am
Sunday 24 th	Sts Cyril and Methodius: Holy liturgy at 10am
Saturday 30 th	Zadusnice: Holy liturgy at 9am and memorial service
Sunday 31 st	Descent of the Holy Spirit upon the Apostles – PENTECOST (Trinity Sunday) No liturgy in Greensborough. Slava in Brunswick

J U N E

Wednesday 3 rd	Holy Emp. Constantine & Helen: Holy liturgy at 10
Sunday 7 th	Holy liturgy at 10am
Monday 16th	Beginning of the Apostles' Fast (to 11 July)

ПРАЗНИК НАД ПРАЗНИКОМ

НОВИ ВАМ ЖИВОТ ДАЈЕМ...

ВАСКРСЕЊЕ ХРИСТОВО И ВАСКРСЕЊЕ ХРИШЋАНА

...Као што је преступом првог Адама, смрт ушла у читав људски род, и преноси се попут неизлечиве болести са колена на колена, тако са васкрслим Господом Исусом Христом читав људски род васкрсава и поново живи.



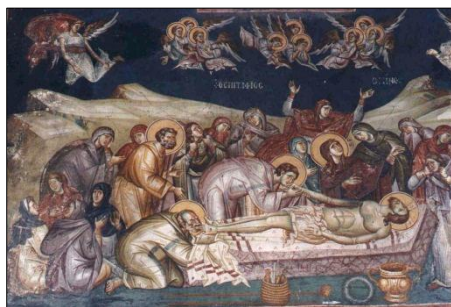
Символ вере нас учи да је Господ Исус Христос, васкрсао трећи дан по Писму. Међутим, ако пажљиво читамо Писмо, видимо да нам оно не описује начин на који се ово десило. Нови Завет, светоотачки извори, химнографија и иконографија Цркве, о Васкрсењу говоре посредно, говорећи о празном гробу, анђелу Господњем на гробном месту, остављеним погребним покривима, итд. Другим речима, не описује се Васкрсење, него се описују искуство оних који су се сусрели

са васкрслим Господом. Он се јавио женама мирносноцима, путници су га срели на путу за Емаус, јавио се својим ученицима који су били окупљени у горњој соби у Јерусалиму.

За разлику од Васкрсења Христовог, које није описано експлицитним језиком, стање људи које је Господ чудесно васкрсао за време своје овоземаљске мисије, описано је језиком који указује на поновно успостављање животних функција тела оних који су били мртви. Овако је описано васкрсење Лазарево, васкрсење сина Наинске удовице и васкрсење Јаирове кћери. Међутим, и после овог чудесног васкрсења, тела тих људи остала су трулежна и подложна смрти. Њихова тела су и даље, као и тела свих осталих људи који су умрли након њих, остала под законом природе.

Примери васкрсења мртвих, описани у Новом Завету, показују да сила Божија не подлеже природним физичким законима и да надилази феномен смрти. Међутим, ако упоредимо описе који се односе на васкрсење људи и Васкрсење Господње, увиђамо да је за разлику од тела људи чије је чудесно васкрсење описано на

новозаветним страницама, васкрсло тело Господа Исуса Христа ослобођено од закона природе. Оно постоји на начин на који постоји природа која није створена и која је различита од наше смртне и пропадљиве природе. Васкрско тело Господа, као и наше тело поседује месо и кости. Васкрсли Господ је пред својим ученицима примао храну, они су могли да опипају Његове ране. Међутим, за разлику од нашег тела, васкрсло тело Господа, могло је да уђе у горњу собу, иако су њена врата била затворена. Његово васкрсло тело превазишло је категорију простора.



Разлика између нашег тела и тела васкрслог Господа, опет није експлицитно описана. Тело васкрслог Господа је на неки начин другачије, и ученици којима се Он јавља, не препознају га. Они су прво у заблуди што се његовог идентитета тиче, па мисле да је он вртлар, случајни пролазник или гладан човек који тражи нешто за јело. Међутим, након непрепознавања и заблуде, сви га усхићено откривају и препознају. Ово препознавање не може се описати, оно се једино може искусити. У овом искуству, назиремо, да тело васкрслог Господа представља природу

свакога од нас. Међутим Његово васкрсло тело, не црпи своје постојање из биолошких функција, користећи храну, пиће или ваздух. Оно свој живот црпи из извора свеколиког живота, будући да је у заједници са Богом Оцем. Овај однос васкрслом телу Господњем даје одистински живот.

Да би даље појмили, на који начин сада сви ми можемо да променимо своју природу у односу на једног човека и његову личност, довољно је направити поређење између првог човека Адама и Господа Исуса Христа који се назива и Други Адам. Као што је преступом првог Адама, смрт ушла у читав људски род, и преноси се попут неизлечиве болести са колена на колена, тако са васкрслим Господом Исусом Христом читав људски род васкрсава и поново живи. Када је васкрсао из гроба, Христос је са собом васкрсао и све људе. Први Адам је смрт, други Адам је одистински живот: *Јер пошто је кроз човека смрт, кроз човека је и васкрсење мртвих* (1 Кор 15:21).

У личности Господа Исуса Христа, који је васкрсао телом и који седи са десне стране Оцу, Бог Отац прима свако људско тело након смрти и васкрсава га, дајући му живот Духом Светим. Наше смртно тело, исте је природе као и васкрсло тело Господа Исуса Христа, и преко њега ми имамо исту заједницу са Богом Оцем, као што је и Он има. Само преко Господа Исуса Христа, ми можемо искусити живот вечни који даје Бог Отац. Љубав коју Бог има према Сину, представља животодавну љубав, и ово је љубав која ствара и обнавља. Као

што је Бог Отац из љубави према човеку, Речју тј. Логосом својим, створио свет, и као што је из љубави према људима послао Сина свог, тј. Логос свој, Реч своју, на земљу, да свако ко у Њега верује, има живот вечни, тако Бог Отац кроз Сина свога све поново ствара, васкрсава и даје му живот вечни. Кроз Христа и његово васкрсење пропадљиво постаје непропадљиво.



Међутим, ова трансформација представља нешто што се очекује. Символ вере нас још једном учи: Чекам васкрсење мртвих и живот будућега века. Као што има почетак, овај наш свет има и свој крај. Овај крај не подразумева одлазак у неку врсту ништавила, него подразумева трансформацију. Свет ће се преобразити и постојати на начин који превазилази природу, он ће бити, неоптерећен категоријама као што су време и простор, на исти начин као и васкрсло Тело Господа Исуса Христа. О тој будућој стварности, можемо само да муцамо, из разлога што категорије нашег језика не могу да опишу стање преображене творевине која се купа у Божијој љубави и која прелазећи из славе у славе, вечно хрли Божијем бескрају.

На крају света откриће се да Васкрсење представља откривање нашег одистинског идентитета. Граница која постоји између Бога и човека ће се укинути, и свако ће моћи да искуси присуство Бога односно љубав Његову. За неке ово присуство ће бити блаженство, за друге проклетство. Они који су се у присуству Божијем показали као Његови, уживаће у непролазној слави будућег века. Други, који нису били Божији, љубав Бога доживеће као вечни огањ.

Потребно је знати да предукус тог будућег века не представља нешто о чему је потребно спекулисати и маштати. Још у овом животу, Бог нам је, у љубави својој, пројавио како ће изгледати Царство Будућег Века. Његов спасоносни квасац налази се у Цркви, тако да ми у једном историјском времену можемо искусити предукус будућих ствари. У Цркви живимо хранећи се одистинском храном, Телом и Крвљу Господа нашег Исуса Христа.

У Цркви, и живи и мртви заједно приносе Свето Благодарeње, Свету Евхаристију Богу, тако да Он и пре свеопштег васкрсења мртвих и краја овога света, оживљава све нас, и оне који су живи и оне који су се упокојили у Господу. *Јер нико од нас не живи самоме себи, и нико не умире самоме себи, јер ако живимо, Господу живимо, ако ли умиремо, Господу умиремо. Дакле, и када живимо и када умиремо, Господњи смо* (Рим 14:7-8).

**ХРИСТОС ВАСКРСЕ
ВАИСТИНУ ВАСКРСЕ!**

Ћјакон Небојша Тумара

Из литургије Светога Василија Великог

МОЛИТВА ПОСЛЕ СВЕТОГ УЗНОШЕЊА

Ово чините у мој спомен: јер кад год једете овај Хлеб и Чашу ову пијете, смрт моју објављујете и Васкрсење моје исповедате.

Са овим блаженим Силама, човекољубиви Владико, и ми грешни кличемо и говоримо:

Ваистину свет јеси и пресвет, и нема мере величанству Светиње твоје; и праведан си у свима делима својим, и у свему си поступио с нама по правди и истинском суду:

Створио си човека узевши прах од земље и почаствовавши га ликом твојим, Боже, настанио си га у рају сладости, и обећао му бесмртност живота и наслађивање вечним добрима, кроз држање заповести твојих.

Али, пошто он не послуша Тебе, истинитог Бога, Саздаатеља свога, и би заведен змијином обманом и умртвљен својим сопственим сагрешењима, изагнао си га праведним судом твојим, Боже, из раја у овај свет, и вратио га у земљу од које беше узет, устројавајући му спасење кроз поновно рођење у самом Христу твоме. Јер се Ти, благи Боже, ниси потпуно одвратио од створења твога које си саздао, нити си заборавио дело руку твојих, него си га по милости и самилости твојој посећивао на разне начине:

Слао си Пророке, чинио си чудеса преко Светих твојих, који су Ти у сваком поколењу угодили; говорио си нам устима слугу твојих Пророка, најављујући нам спасење које се имало збити; дао си нам Закон у помоћ; поставио си нам Анђеле као чуваре. А када се наврши пуноћа времена, говорио си нам самим Сином твојим, кроз Кога си и векове створио, који је Блистање славе твоје и Обличје бића твога, и све носи речју силе своје, који

није сматрао за отимање то што је раван Теби, Богу и Оцу, па ипак Он, превечни Бог, јави се на земљи и са људима поживе, и оваплотивши се од Свете Дјеве, понизи Себе узевши обличје слуге и постаде једнак телу смирења нашега, да нас учини једнакима лику славе његове.

Јер пошто кроз човека грех уђе у свет, и кроз грех смрт, то Јединородни Син твој, који је у наручју Тебе, Бога и Оца, благоизволи родити се од жене, Свете Богородице и Приснодјеве Марије, подвргнути се Закону и кроз тело своје осудити грех, да би они који умиру у Адаму, били оживљени у самом Христу твом.

И Он, живећи у овоме свету, даде нам спасоносне заповести и, одвративши нас од обмане идолске, приведе нас познању Тебе, истинитог Бога и Оца, и стече Себи нас – народ изабрани, царско свештенство, свети род. И очистивши нас водом, и осветивши Духом Светим, даде Себе у замену смрти, која је нас, продане греху, држала у ропству; и сишавши крстом у ад да Собом испуни све и сва, покида окове смрти; и васкрсе у трећи дан, и сваком телу отвори пут у васкрсење из мртвих, јер не беше могуће да Господар живота буде држан у смрти; Он постаде првина умрлих, прворођени из мртвих, да би био Он сам све и сва, првенствујући у свему; и узишавши на небеса, седе са десне стране Величанства твога на висинама, и Он ће опет доћи да свакоме да по делима његовим. А остави нам, као спомен спасоноснога страдања свог, ово што предложисмо пред Тобом по његовим заповестима.



СЛУЖБЕ ЦРКВЕ ХРИСТОВЕ

МОЛИТВЕ И СЛУЖБЕ ЦРКВЕ

ЗА ПОКОЈ ДУША ПРЕМИНУЛИХ

*Молите се Богу једни за друге (Јк 5:16)
Било да живимо, било да умиremo, Господњи смо (Рм 14:8)*

Службе које је прописала Црква за упокојене, собом пројављују централну догму хришћанске вере, да је Господ Исус Христос победио смрт и да нам је својим васкрсењем даровао живот вечни. Слично, Цркву Христову чине како живи тако и упокојени њени чланови. Сви ми, живи и мртви, припадамо једном Телу Христовом тј. Цркви. Туга као и радост, представљају искуство заједнице, тако да се љубав живих према својој уснулој браћи изражава и бригом за њих након упокојења.

модерног доба, које и смрт третира помодно и комерцијално. Сваки обичај ако не садржи у себи богословску основу представља ништа друго него људску заблуду и погубно је дозволити да због тога компромитујемо нашу веру и извршемо истину коју нам она проповеда.

Света Литургија је одувек била и остала место сусрета људског и божанског, и управо на свакој литургији ми се од давнина сећамо и упокојених чланова Цркве тако што њихова имена помињемо на Проскомидији (тј. на предложењу), и у молитвама за упокојене.

Најранија хришћанска сведочанства указују на чињеницу да је сахрана неког члана Цркве била повод за служење Свете Евхаристије. Црква на овај начин упокојене држи далеко од заборава, и позива нас да покажемо љубав како према живима тако и према мртвима, молећи се за њих. Ова љубав доноси многе плодове онемо ко се моли као и онима за које се моли. Слично, рани хришћани су почели помињати своје мртве и ван Свете Литургије, и тако су настале службе и молитве за упокојене од којих су најважнији опело, парастоси и помени. Овде ћемо поменути прва два, будући да помен представља скраћени облик парастоса.



Међутим, код српског народа, обреди који су везани за испраћај покојника, третирање његовог упокојеног тела, „изградња“ гробног места, и помињање упокојеног након смрти, у себи садрже велики број фолклорних елемената, прежитака наше паганске прошлости. Овде се могу наћи и разне новотарије, настале или под утицајем културе народа међу којима живимо, или због духа материјалистичког и атеистичког

ОПЕЛО представља службу која прати погреб покојника. Служи се, по могућности, у трећи дан по смрти, мада је дозвољено, да се служи и раније. Типик, тј. црквени устав, забрањује да се опело обавља у први дан Васкрса и Божића. Такође Црква има право да појединцима ускрати црквени погреб. Самоубице, убијени током разбојништва или пијанству, сахрањују се без црквеног обреда. Такође, у зависности од случаја, православног опела се лишавају и они који су изразили личну жељу да буду кремирани.



ПАРАСТОС представља црквену службу преко које се посредује за покојника, будући да се погребом и чином опела не завршава брига Цркве за њене упокојене чланове. Парастоси се служе у четрдесети дан после смрти, као и на пола године и годину дана од дана упокојења. Такође, парастос се може служити и на имендан или на рођендан покојника као и у трећи дан и девети дан по упокојењу. Парастоси се не служе у периоду од Божића до Богојављања, у прву седмицу Свете Четрдесетнице, у Страсну седмицу, у Светлу седмицу као ни недељом и о великим празницима.

Парастос који се служи трећи дан по смрти хришћанина (што

обично падне први дан након сахране), служи се у спомен Господа Исуса Христа који је васкрсао у трећи дан из мртвих. Парастос деветог дана након упокојења (тј. седмог дана по сахрани), служи се у нади да упокојени буде саобразан анђелима којих има девет чинова.



Служење четрдесетодневног парастоса је веома важно, будући да по учењу Цркве душа у тај дан излази пред свог Творца. Ово је такође спомен на Вазнесење Христово које се десило четрдесет дана по Васкрсу. Из овог разлога, важно је да се тачно одреди дан четрдесетодневног помена.

Датум служења полугодишњег и годишњег парастоса није толико стриктан. Они се најчешће служе неколико дана пре датума смрти, обично у најближу суботу, када пада нерадан дан и када нема бојазни да ће се неко огрешити о црквено посно правило.

Приликом сваког молитвословља које се врши за упокојене, припремају се кољиво, свећа и вино. Они симболизују наду у Васкрсење и Вечни Живот. Такође, Света Црква је одредила и посебне дане када је потребно молити се за преминуле. Субота је дан посвећен упокојенима, као и четири годишње задушнице, које увек

падају у суботу: месопусне задушнице, везане су за почетак Васкршњег поста, те им је датум покретан. Духовске задушнице, познате и као летње, празнују се у суботу пред празник Силаска Светог Духа на Апостоле. Михољске задушнице, падају у суботу пре Михољдана и Митровске задушнице, које падају у суботу пре Митровдана.

Поред овога, у Српској Православној Цркви, сваке године на Видовдан, служи се парастос у сећање на све страдалнике који су свој живот положили за хришћанску веру и српску отаџбину, од Косовске битке до данашњег дана.



Смртни час представља тренутак који открива наш истински идентитет и пројављује нашу истинску личност у односу на Господа Исуса Христа. Наш хришћански живот се исповеда и у нашем односу према смрти. За смрт је потребно припремати се и бити је свестан. Свети оци Цркве нас уче да је потребно покајати се дан пре своје смрти. Пошто нико од нас не зна дан свог смртног часа, потребно је кајати се свакодневно и сећати се смрти, не као краја свеколике егзистенције,

него као почетка новог живота у Господу Исусу Христу.

Без обзира да ли умирали у отаџбини или у расејању, потребно је имати увиду, да је за хришћане, читав овај живот, где год се одвијала његова земаљска егзистенција, живот у прогону и изгнанству. Хришћани знају да се налазе ван своје небеске отаџбине и да је повратак Небеском Оцу, у ствари повратак у домовину из које смо давно били протерани.



Исто тако, гробно место у које се полаже, тј. похрањује и чува тело покојника, не представља његову вечну кућу. Гроб је привремено станиште тела које ће васкрснути на дан Страшнога суда. Хришћанска вера нам налаже да би гробно место требало да буде скромно знамење у знаку крста. Свештеник управо приликом освећења надгробног споменика говори: *Освећује се ово крсно знамење*. Гробно место никако не би требало да сличи паганском маузолеју, који ће да говори о гордости преминулог или његове породице. Оно такође не би требало да буде место на којем ће се исписивати бесмислене поруке и доносити скандалозни прикази који без укуса и без хришћанске свести говоре о пролазности и узалудности овоземаљског живота.

Ђакон Небојша Тумара

ПРОСЛАВА СВЕТОГА САВЕ СРПСКОГ У ГРИНЗБАРИ

СЛАВА ЦРКВЕ И ШКОЛЕ 2015.

КАО И ПРЕХОДНИХ ГОДИНА, ШКОЛСКА СЛАВА ЈЕ ПРОСЛАВЉЕНА УОЧИ САВИНДАНА. ОВЕ ГОДИНЕ, ДОМАЋИН ЈЕ БИО МЛАДИ УЧЕНИК МИЛАН ГРМУША. ЦРКВЕНА СЛАВА ЈЕ ПРОСЛАВЉЕНА У НЕДЕЉУ ПО САВИНДАНА ПОСЛЕ ПРОСЛАВЕ У МАНАСТИРУ У ИЛАЈНУ. ДОМАЋИН ЗА 2015.: ЈОВО ДРАГИЋ СА ПОРОДИЦОМ.

У понедељак вече, 26. јануара, служено је вечерње богослужење у славу и част заштитника наше парохије, Светога Саве Српског, просветитеља и учитеља рода нашег.

Тим поводом деца наше редовне српске школе су се окупила у светој храму да заједно са својим пријатељима и родитељима прославе име српскога принца и архиепископа, Светога Саве.

После вечерње службе, благословено је славско знамење и пререзан славски колач где су сва деца гласно изговорила молитву Оченаш и тако потврдили своје учешће у овој светој чини. Деци се обратио о. Владислав на оба језика, подвукавши да је баш Свети Сава ударио здраве темеље Српској Цркви и српском школству и да и ми далеко од вољене Отаџбине морамо да се њега сетимо и да њему славу узносимо.

Домаћин славе за 2015. годину био је Милан Грмуша који је поносно окретао славски колач и који је са својим родитељима и родбином све присутне дочекао у малој сали где су домаћини припремили богато послужење за све присутне.

За догодине се домаћинства прихватила Ангелина Шиповац.

Школа је наставила са радом у 2015. години са часовима суботом од 10:00 до 13:00 са наставницом Татјаном Георгиевском.

У прву недељу по Савиндану, 1. фебруара, 2015. године, прослављена је храмовна слава у цркви Светог Саве у Гринзбороу.

Посебна радост за верни народ северних крајева Мелбурна је био долазак двојице српских владика, епископа Иринеја и гостујућег епископа западноевропског Луке, који су допутовали да овај радосан дан проведу са Србима Гринзбаре.

Света архијерејска литургија је почела у 9 сати, где су служили епископи Иринеј и Лука, као и свештенослужитељи: протосинђел Јустин (Јеремић) из Париза, протосинђел Силуан (Мракић) из Сиднеја, прота Мирослав Поповић, прота Недељко Милановић, о. Владислав Шиповац и ђакони Петар Мракић и Драган Рајчевић. Домаћин црквене славе за 2015. је био г. Јово Драгић са својом породицом, који је уједно и председник ове најстарије црквене општине у Мелбурну.

Поред домаћих парохијана, окупио се велики број браће и сестара из других крајева Мелбурна и даље. Посебна част за ову заједницу је било прилика да угосте Његову Екселенцију, г. Мирољуба Петровића, амбасадора Републике Србије за Аустралију који је допутовао из Канбере са својом супругом да се Господу Богу помоли и да буде као свој међу својима на дан славе, Светога Саве Српског.



Обред освећења славског знамења: крсног хлеба и кољива је извршено у светој храму, где су верници осетиле благодат Божију кроз сећање на великог светитеља Цркве Христове и рода српског, Светога Саве, у чији спомен је и црква у Гринзбари подигнута. После обреда славе, на позив Еп. Иринеја према старом српском обичају, четврт славског колача је предат домаћину за следећу годину, г. Радовану Марићу, који се прихватио ове части са својом породицом.

Сви су потом угошћени у пространом Светосавском Дому, који је био удобно попуњен са преко 400 званица.

Деца најмлађе фолклорне групе „Авала“ који су уједно полазници српске школе су увеличали славски дан читањем Молитве Господње пре ручка. Потом су деца српске школе рецитовали песме о Светој Сави а највећи аплауз су поборили малишани са певањем божићних песама које су изучили током распуста. Три групе Авалине су потом одиграли неколико кола у српским народним ношњама, одушевивши своје родитеље и све присутне.

Богат славски ручак је следио који је са љубављу и у слози припремљен. Заједно су радиле и старије и млађе сестре.

Стара српска пословица гласи „Слога кућу гради“ а то су чланице Кола Српских Сестара „Огњена Марија“ показале протеклог свечаног викенда у граду Мелбурну, код своје цркве Нове Лазарице, посвећене највећем српском сину, Светој Сави.

Током ручка, свима су се обратили свештеник, о. Владислав и домаћин славе Јово Драгић, захваливши се свима на подршци током године, године у којој је знатна помоћ послата у Отаџбини, то јест, првобитних \$35,800 за најугроженија подручја после поплава, а ових дана је наменски послато додатних \$36,200 за опоравак 50 домова у Шамцу (Реп. Српска) и за тамошњу основну школу.

Потом су се свима обратили амбасадор Петровић и ЊП Вл. Иринеј пожеливши свима сретну славу. Поподне је пријатно протекло где се верни народ Мелбурна прво духовно окрепио у светој храму, а потом у црквеној сали са богатим програмом деце и омладине и са славским ручком.



© Српски Глас | The Serbian Voice
Следи опис у сликама и речима...

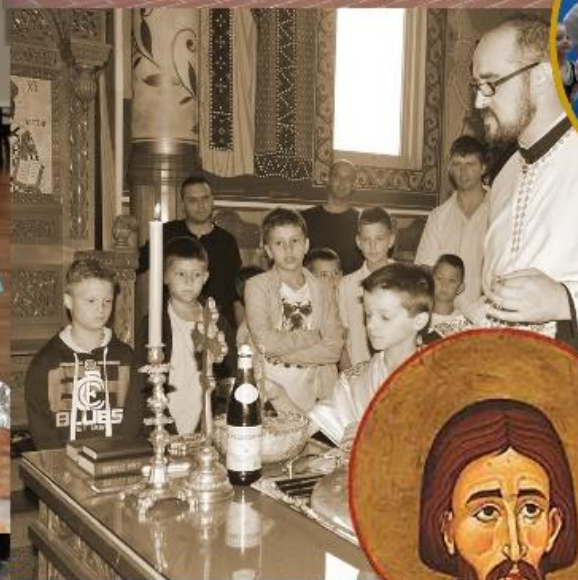
БАДЊЕ ВЕЧЕ И БОЖИЉ

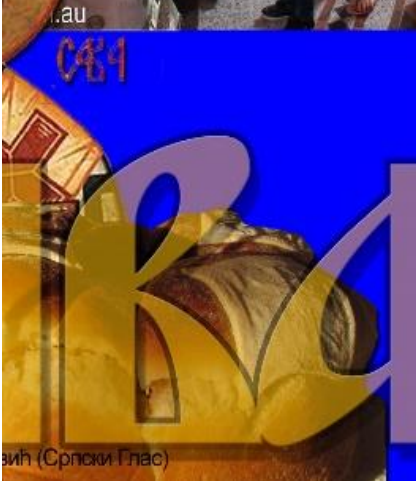
2014/2015



Фотографије: Крсто Марковић (Вести)

Домаћин школске славе: Милан Грмуша





Домаћин црквене славе: Јово Драгић



УСПОМЕНЕ СА ДЕЧИЈЕГ ЛЕТОВАЛИШТА
24-26. ДЕЦЕМБАР 2014.
Keysborough - Elaine - Greensborough

ДЕЧИЈЕ ЛЕТОВАЛИШТЕ ОДРЖАНО КРАЈЕМ 2014.

Српска Православна Црква, бринући се за будуће нараштаје, већ четири године за редом организује Светосавско Дечје Летовалиште у Мелбурну, по парохиским црквама.

Током ових летњих школа, српска православна деца и омладина имају прилику да боље упознају своју веру православну, своје српско порекло, као и једни друге, учествујући у молитви, часовима и другим активностима.

Распоред за ову 2014. годину:

- среда, 24. децембра код цркве Св. Архиђакона Стефана у Кизбороу;
- четвртак, 25. децембра код манастира Св. Саве у Илајну, и;
- петак, 26. децембра код цркве Св. Саве у Гринзбороу;

Деца српска и православна, њих скоро четрдесет, пристизала су рано изјутра из свих крајева нашега града, понајвише из околине Данденонга и Гринзбаре жељни да науче о својој православној вери, о животу, о спасењу и о своме српском имену.

Свакога дана, после молитве и призива Светога Духа у светоме храму, где су сва деца потврдила своје учешће са речју „Амин“, прелазило се у црквене сале на послужење које су припремиле чланице Кола Српских Сестара.

Прве часове веронауке и српске историје су одржали о. Дејан Милошевић, о. Петар Дамњановић, о. Владислав Шиповац, гђа Тања Трнинић и гђа Мирјана Куљанин. Деца су упијала речи Светога и Божанственога Писма, учећи о Богу, стварању света и првих људи Адама и Еве, о Господу Богу

који нас све воли и призива у Своју заједницу, тј. Цркву, као и о пророку Мојсију и десет Божјих Заповести.

Ове године се деци обратио и монах Арсеније из Отаџбине, из манастира Острога, који је деци говорио о чудима Св. Василија Острошког и о манастиру где његове свете мошти почивају.

Ручак и закуске су спремиле сестре Кола Српских Сестара из Кизбороа, Илајна и Гринзбаре, уз помоћ сестара из Савеза Кола, Мирјане Брчин и Светлане Јеремић.

Многооčekиване радионице су испуниле срца младих Срба и Српкиња, који су бојили, цртали и украшавали иконе светитеља и светих празника из повести спасоносног пута и живота Господа нашег Исуса Христа, прављењем воштаних свећа уз помоћ о. Момчила Вукше, као и плетењем бројаница.

Дечје летовалиште никада није било без песме и игре, а први дани летовалишта су били припрема за последњи дан када су деца показала својим родитељима шта су научили тих дана.

Представљене су прве строфе Светосавске химне "Ускликнимо с љубављу", као и божјице песме "Ој Бадњаке, Бадњаке" и "Божјић, Божић, благи дан". Сам програм пред родитељима је отпочео молитвом Господњом, а настављен је аустралијском и српском химном, као и представом радова које су деца начинила тих дана.

**Proud of our Orthodox Faith and
Serbian Heritage, in the great
Southern land of Australia**

THE LIFE OF SAINT SAVA (continued)

Autocephaly of the Serbian Church

Sava crowned his older brother Stefan "King of All Serbia" in the Žica monastery in 1217, hence Stefan's epithet "The First-Crowned".



Sava returned to the Holy Mountain in 1217/18, marking the beginning of the real formation of the Serbian Church. He was consecrated in 1219 as the first Archbishop of the Serbian church, given autocephaly by Patriarch Manuel I of Constantinople, who at the time was in exile at Nicaea. In the same year Sava published *Zakonopravilo*, the first constitution of Serbia; thus the Serbs acquired both forms of independence: political and religious. Its purpose was to establish a codified legal system in the Serbian Kingdom, and to regulate the life of the church and people.

He then stayed at Studenica and continued his passion of educating the

Serbian people, Sava appointed bishops, sending them all over all Serbia to baptise the unbaptised, marry the unmarried, and to pray for those that had passed away. To maintain his duty as the religious and social leader of his people, he continued to travel among the monasteries and throughout the lands to educate the people. King Stefan died on September 24, 1228, and was succeeded by his son Stefan Radoslav. After the Battle of Klokotnica (1230), Stefan Vladislav, Radoslav's younger brother, became the new King.



Pilgrimage and death

From 1229 to 1233, St Sava went on a pilgrimage to Palestine, and in Jerusalem where he met with Patriarch Athanasios II. Sava saw the holy city of Bethlehem where Jesus was born, the Jordan River where Christ was baptised, and the Great Lavra monastery of Saint Sabbas the Sanctified. Sava asked Athanasios II, if he could purchase two monasteries in the Holy Land (Saint John the Theologian on Mount Sion and St. George's Monastery on Akona) and both were to be inhabited by Serbian monks. The Trojerucica-icon (Three-handed

Theotokos), a gift to the Great Lavra from St. John Damascene, was given to Sava and he, in turn, bequeathed it to the Hilandar monastery.

Sava fell ill and reposed in the Lord during his return from a pilgrimage to the Holy Land, in January 1235, in Trnovo, Bulgaria. His holy remains remained there until May 6, 1237, when his sacred relics were moved to the Mileševa monastery in southern Serbia.



Legacy of Saint Sava

Sava boosted the cultural enrichment of Serbs, forming the state-church; architecture and literary renaissance.

Gregory of Sinai considered Sava to be a great illuminator. Sava III calls him the great apostle and archbishop of Serbia, while for Archbishop Danilo I, Sava is our master and teacher. In medieval Serbia his grave was a place of pilgrimage for many who came to the Mileševa monastery seeking help from God.

In 1594, the Uprising in Banat was instigated by Bishop of Vršac Teodor Nestorovic, and others. It had the character of a holy war, with the Serbian soldiers carrying flags with the image of Saint Sava.

Sinan Pasha, an Albanian Grand Vizier who led the Ottoman army, ordered that the remains of Sava be taken to Belgrade and burnt. Ahmed-beg Ochuse carried out the orders, he took a military convoy to Mileševa, ordered the monks to remove Sava's wooden coffin in the sarcophagus and put it on the horses that the monks would lead.



On the way, they beat the monks and killed or took along those that were in their path, so that the rebels in the woods would hear of it.

On April 27, 1595, the wooden coffin burnt on a pyre on the Vracar hill in Belgrade. Today, the Church of Saint Sava stands on the place where his remains were burned.



Saint Sava is considered the patron saint of Serbia, and is the most respected Serbian saint in the Orthodox world.

ПРАВОСЛАВНА ДУХОВНОСТ

ИСХОД ДУШЕ ИЗ ТЕЛА

Символа вере нам указује да ће Господ Исус Христос „доћи са славом да суди живима и мртвима и (да) Његовом Царству неће бити краја; и да чекам(о) васкрсење мртвих и живот будућег века.

Ако би просечног верника упитали шта се дешава са душом након смрти, он би вам сигурно испричао да душа напушта тело, као птица кавез, и да се враћа своје Творцу тј. Богу. Овим, се понавља оно што је давно пре њега претпоставио Платон, а након њега и школе мишљења које су припадале различитим историјским епохама, које су се идејно ослањале на учење свог великог родоначелника.

По Платону, душе су вечне и постојале су пре свог уласка у тело. У време када су обитавале у свом небеском станишту, оне су поседовале савршено знање о стварима. Када душа уђе у тело, она се само бледо сећа свог ранијег савршеног знања. Тако да свако знање које задобије у овом свету, не представља ништа друго него сећање на савршено знање које је душа поседовала пре него што је ушла у тело. Смрт по Платону, представља ослобођење за душу, која је по њему далеко важнија од тела. По Платону, тело није ништа друго него љштура која би требало да буде одбачена.

Хришћанство је указало да тело поседује вредност и да оно није презрено као што је сматрала грчка филозофија. Више од овога, чињеница да се Син Божији оваплотио, узео тело на себе и постао човек, да је проживео телесни живот у једном историјском тренутку, и да је исто то тело васкрсао након три дана проведена у гробу, да се заједно са њим вазнео на небо где седи са десне стране

Оца, само указује да је по хришћанском учењу, тело важно као и душа. Једно без другог они не могу постојати. Након смрти, судбина тела је очигледна. Оно се распада и постаје прах из којег је узета. Међутим душа наставља да живи, и управо учење да душа наставља да постоји и након смрти тела, представља главни стожер свеколике хришћанске филозофије и теологије.



Из овог разлога, просечног верника може да изненади да православна догматика није јасно дефинисала учење Православне цркве шта се дешава са душом након смрти. Оно што је најближе неком догматском исказу, представља део Символа вере који каже да ће Господ Исус Христос доћи са славом да суди живима и мртвима и (да) Његовом Царству неће бити краја; и да чекам(о) васкрсење мртвих и живот будућег века.

Ови искази из Символа вере нису проблематични, и око њих се модерни теолози наравно не споре. Оно што представља део полемике унутар Православља у погледу

питање стања душе након смрти, представља тзв. учење о МИТАРСТВОМА.

Ово учење се може наћи код појединих светитеља као и списима који су до нас дошли под именом неког од светитеља. Ово учење је критиковано, поготову од стране модерне теологије, као оно које у својој основи није хришћанско и које свој основ нема у Светом Писму.

Митарства представљају неку врсту станица, наплатних рампи, кроз која наводно душа пролази након смрт успињући се ка Богу. На овим станицама, налазе се демони који испитују душу у вези одређеног греха, и траже компензацију у виду добрих дела саме душе, односно њеног посредника. Идејно, учење по којем душу након смрти срећу анђели и демони је веома старо. Оно се може наћи код Јована Златоустог као и код Јована Лествичника. По први пут, ово учење је дефинисано код Кирила Александријског, који говори да је потребно да се душа након смрти прочисти од сваког греха и да се ослободи свих демона који су је опседали за време овоземаљског живота. Свети Кирил Александријски говори о прочишћењу чула, чула вида, додира, слуха, мириса. Демони наговарају душу да се не покаје за своје грехе, него да се и даље држи за њих. Стога, они који су живи, требало би да се моле за оне који су преминули, како би им греси били опроштени, и како би прихватили опрост греха који нам је Господ даровао. Када човек умре, он улази у присуство васкрслог и прослављеног Христа. Ово присуство, представља неку врсту суда и оно открива, да ли је преминули био са Богом или против Њега. Да ли је водио огреховљен или врлински живот?

Међутим, разрада овог учења, уследила је у средњем веку, када су се појавили веома детаљни описи митарстава. Алегоријски описи стања душе после смрти, који су евидентни код ранохришћанских писаца, почели су да се схватају буквално. Овде пре свега имамо у виду опис митарстава кроз која је прошла света преподобна Теодора Цариградска, након своје смрти 940. године. Касније, о митарствима је писао свети Игњатије Брајчанинов, као и свети Јован Шангајски и Серафим Роуз. Од српских светитеља, о митарствима су говорили свети Николај Велимировић и Јустин Поповић, базирајући се пре свега на учењу владице Брајчанинова.



Житије свете Теодоре, говоре детаљно о двадесет митарстава кроз која је прошла њена душа након упокојења. Њу су срели демони празнословља, лажи, осуђивања и клевете, стомакоугађања, лењости, крађе, среброљубља и тврдичлука, лихварења, неправде, зависти, гордости, гнева и јарости, злопамћења, убиства, чарања, блуда, прељубе, содомије, јереси, немилосрђа. Ради илустрације, овом приликом доносимо детаљ описа из житија преподобне Теодоре, који се односи на четврто митарство на којем се преиспитује стомакоугађање:

„И дођосмо до четвртог митарства, званог митарство за стомакоугађање. И одмах изјурише пред нас ти погани дуси, радујући се као некој добити од нас. Лица ових духова беху страховито одвратна, јер они изражаваху собом сластољубиве чревоугоднике и грозне пијанице. И једни од њих ношаху послужавнике с јелима, други чаше и бокале са пићима. Уствари та јела и та пића беху смрдљив гној и одвратна бљувотина. И прављаху се да су пресити и пијани, и играху уз музику, и све чињаху исмејавајући грешне душе које довођаху на њихово митарство. Ови духови нас опколише као пси, и зауставише. И одмах изнесоше пред мене сва моја преједања, и када тајно једох, и када преко мере и потребе једох, и кад као свиња једох без молитве и не прекрстивши се, и кад за време светих постова једох пре но што је црквеним правилом прописано, и кад што због неуздржавања окусих пре обеда, и кад за трпезом преко мере једох. Исто тако они ми показаше сва моја опијања, износећи ми чаше и бокале из којих сам пила, и број испијених чаша, и говораху ми: толико си чаша попила у то и то време, на тој и тој гозби, са тим и тим људима. А у друго време и на другом месту толико си чаша попила, и опила си се да ниси знала за себе, и повраћала си. А тамо и тамо пила си вина и друга пића, и много си пировала, и уз свирку и музику играла, певала, скакала, и једва су те кући одвели, толико си се била напила. Уз то ми показиваху и оне чаше које сам у посне дане ради гостију или ради болешљивости пила, а нисам сматрала за грех, нити сам се кајала. А показиваху ми и оно што сам некад у недељне или празничне дане случајно попила пре Свете Литургије. Све то и многа моја друга угађања стомаку они ми изношаху, и истраживаху, и

радоваху се, као да ме већ имају у својим рукама, жељни да ме у пакао одведу. А ја дрхтах, видећи себе тако окривљену, и немајући чиме да се браним. Но свети Анђели, узевши колико треба од дара преподобног Василија, откупише ме. А ђаволи на то повикаше, и силно се узнемирише, грајећи: Пропаде нам труд, пропаде нам нада! и бацаху по ваздуху хартије на којима беху исписани моји греси. Гледајући то, ја се радовах. И ми кренусмо одатле безбедно. Путујући тако свети Анђели говораху међу собом: Ваистину велику помоћ ова душа има од угодника Божијег Василија. Да јој његови подвизи и молитве не помажу, она би много пропатила пролазећи ваздушна митарства. А ја се усудих рећи светим Анђелима: Господо моја, изгледа ми да нико од оних што живе на земљи не зна шта овде бива и шта грешну душу чека после смрти. Свети Анђели ми одговорише: Зар о томе не сведочи Свето Писмо које се стално чита по црквама? И зар то не проповедају свештенослужитељи Божији? Али људи, занети земаљским ништаријама, не маре за то, и сматрајући да је уживање свакодневно најједање и пијење, једу сваког дана несито и пију без страха Божијег. Њима је стомак уместо Бога, не помишљају на будући живот, нити се опомињу Светог Писма које говори: Тешко вама сити сад, јер ћете огладнети; тешко вама који се напијате сад, јер ћете ожеднети! (Лк. 6,25). И они сматрају да је Свето Писмо бајка, и живе небрижно и разуздано, пирују и веселе се сваки дан, као онај богаташ из Јеванђеља."

Идеја која се назире иза ових описа односи се на чињеницу, да ће смрт човека који је водио врлински живот бити лакша и да ће се лакше избавити од замки који његовој души

постављају демони након смрти. Свако је на овај или онај начин подложен страстима које испитују демони митарства и мора их се ослободити. Ово се односи и на највеће светитеље, будући да свако људско искуство подразумева борбу са страстима. Међутим, учење о митарствима, излази из православног оквира кад се узме буквално, и када се митарства третирају као стварна места у поднебесију, и када пролазак кроз њих подразумева одређен временски период.



Митарства пре представљају поетски и алегоријски начин да се опишу последња исушења која обузму човека приликом умирања. Тачно је да се демони поднебесја помињу у корпусу Апостола Павла: *Јер не ратујемо против крви и тијела, него против поглаварства, и власти, и господара таме овога свијета, против духова злобе у поднебесју. Зато узмите свеоружје Божије, да бисте се могли одупријети у зли дан, и одолевши свему, одржати се.* (Еф. 6:12-13). Међутим, у Светом Писму, ни на једном месту не налазимо опис митарстава. Такође, евидентно је, да се у опису митарстава, Господ Исус Христос, и

његова спасоносна жртва уопште не помињу. Више од овога, по теорији о митарствима, спасавају нас само наша добра дела, што никако не представља православно учење.



Свето Писмо нас учи да је Господа Исуса Христа страдао како би нас ослободио од греха и власти ђавола. Господ нам је опростио, он нас је очистио од наших греха, и он је за нас извојевао победу над демонима. На Крсту Христос је искупио све људе, од најгорих до најбољих. Сви су искупљени Његовом спасоносном крвљу. Међутим, не прихватају сви људи ову чињеницу. Спасење које нам је Христос подарио постаје уистину наше када га безрезервно прихватимо, када верујемо у Њега, и када себе потпуно предамо милости Божијој. Из овог разлога, гордост је рећи, као што тврди теорија о митарствима да нас спасавају наша добра дела. Без обзира колико добрих дела учинили, она су безвредна без Христа. Слично концепт Бога, награде и казне у теорији о митарствима, стран је Православљу, будући да се искупљење као и Бог своде на механизам, где сваки грех производи реакцију и обрнуто. Тиха нада и поверење у Господа коју имају хришћани, потпуно се губи, у светлу могућности да ћемо уместо Господа, након смрти, пред собом видети демоне који нам суде.

Ђакон Небојша Тумара

ДОБРОВОЉНИ ПРИЛОЗИ ОД 10. ДЕЦЕМБРА 2014. ДО 31. МАРТА 2015.

РЕДОВНИХ НЕДЕЉА И ПРАЗНИКА

Петар Глоговац	50	Милан Ђукић	50	Споменка Кајтаз	20
Живко Кожул	20	Драгомир Кајтаз	50	Мирко и Тања	
Горд. Станировић	20	Славица Удовичић	20	Милинковић	50
Немања Мијатовић	20	Миленко Удовичић	20	Стефан Ђ	20
Александра		Пор. Личинар	50	Боро Андрић	
Мијатовић	20	Анђа Аперлић	100	(за +Љубицу)	50
Мирјана Мијатовић	20	Миа Баглава	50	Слободан Калем	
Немања Зекановић	10	Владо Сулема	20	(за +Десанку)	50
Татјана Зекановић	10	Весна Касемовић	50	Евица Пантић	
Стаћо Јовановић	50	Нада Караћ		(за +Ружицу)	20
Слободан и Весна		(за +Биљану)	50	Млад. Зекановић	10
Јевтић	20	Лазар Буцало	100	Данијела Божић	10
Стефан Ускоковић	10	Родољуб Буцало	50	Лид. Блажановић	50
Chris&Liz Morihovitis	100	Ненад Глигоревић	10	Зоран П	20
Драго Симић	50	Мара Глигоревић	10	Радован Лазић	20
Маринко Мијатовић	50	Обрад Глигоревић	20	Душан и Весна	
Мирко Мијатовић	50	Јанко Цабо	50	Бошњак	50
Радован Шамановић	20	НН свеће	10	Јелена и Урош	
Славомир Ранковић	50	Мило. Михајловић	20	Калем	50
Томислав Јованов	30	Зора Живак	20	Ана Бошњак	200

БАДЊЕ ВЕЧЕ 2014./2015.

Дамир и Марија		Марко Ђурђевић	10	Слободан и Драг.	
Јованов	30	Милош Ђурђевић	10	Вигњевић	100
Пор. Андрић	20	Данијел Ђурђевић	10	Пор. Вујиновић	50
Драгиња Јованов	20	Жика и Љубинка		Томислав Јованов	200
Радован Вигњевић	50	Јевтић	30	Пор. Букарица	25
Ратко Вигњевић	50	МБМ Буквић	30	Жељко и Милка	
Ранко Зечевић	50	Слободан и Весна		Ковачевић	50
Радован Дамјанац	50	Јевтић	50	Саша Радовановић	150
Саво Вукмировић	100	Раденко Суботић	50	Пор. Јевђевић	100
Милојко и Јеленка		Мирослав Грмуша	50	Јела Мирић	50
Крчмар	40	Милофинка Гутић	50	Душан Тешић	50
Тихомир и Свјетл.		Ненад Глигоревић	10	Бранко и Гордана	
Глигоревић	50	Мара Глигоревић	10	Богуновић	50
Мило. Михајловић	20	Обрад Глигоревић	20	Драган Станојевић	50
Јован Јовић	50	Драгица Оклобција	50	Владо, Биљана и	
Стеван Вуковић	50	Глиго Ракита	20	Ана Балтић	50
Михаило Маслаћ	50	Зоран и Гордана		Славко Тркуља	20
Лиам и Лука		Милисављевић	50	Тодор Глоговац	50
Зуркић	20	Никола		Ратко и Вера	
Јелица Таневски	20	Милисављевић	50	Вујовић	30
Породица Радомира		Синиша Цвјетковић	15	Ник. Радошевић	50
Глигоревића	30	Момчило Узелац	20	Игор и Наташа	
Славен и Зоран		Мила Мишић	50	Јоцковић	50
Скочајић	20	Стефан Расинац	20	Радмила Ђокић	20
Жељко и Драгана		Илија Зубић	50	Славко Вигњевић	50
Јевтић	50	Љубица Зубић	20	Стојанка Мрдић	20
Николина Ђурђевић	10	Пор. Бјелановић	100	Споменко Будеша	50

БОЖИЋНИ ДАНИ 2014./2015.

Милош Пецић	20	Пор. Ердевички	50	Лука и Николина	
Живко Кљајић	20	Никола и Нада		Стевановић	50
Пор. Вучковић	50	Вујанић	50	Чедомир	
Саша Самац	20	Вуле и Златица		Стевановић	50
Бели Ђурковић	50	Богуновић	50	Драган Пиргић	20
Никола Ђурковић	50	Душан Миленковић	50	Жељко Милаковић	50
Вера Тасић	20	Милка Миленковић	20	Драган Радоја	20
Весна и Сања	20	Драг. Миленковић	50	Предраг Радоја	20
Ђорђе Белић	20	Бранко Поповић	50	Алесандро и Нада	
Живо. Миленковић	20	Зоран Андрић	50	Салерно	50

Нека Господ Бог благослови домове свих вас који помажете Дом Господњи, Цркву Његову, и да се услыше молитве ваше.

РЕДОВНИХ НЕДЕЉА И ПРАЗНИКА

В и З Богуновић	50	Петар Јовић	20	Саво Гутић	20
Невена Спасовски	20	Ирис Јовић	20	Перица Петровић	50
Војна Триван	30	Радован Дамјанац		Драган Јефтић	20
Виљко Цвијетић	20	(за здравље б.Ј.)	100	Родољуб Буцало	50
Бојан Килибарда	20	Бранко Папић	50	Горан Ердевички	50
Милован и Милица		Миодраг		Саша Богуновић	50
Михајловић	50	Бјелановић	30	Благ. Богдановић	20
Горица и Јелена		Боро Бамбарез	50	Горан, Тања, Лука	
Аврамовић	10	Ђорђе Белић	50	и Стефан Бркљач	100
Вуле и Златица		Љубо Црнчевић	20	Евица Пантић	20
Богуновић	50	Миленко и ММС		Милан Ранковић	20
Милан и Недељка		Удовичић	50	Стево и Катица	
Митровић	50	Лука и Јадранка		Петровић	50
Радомирка Гашић	20	Нинковић	50	Борив. Смиљевић	20
Раде Вујић	30	Зоран Јаковљевић	50	Mario Law. Tonna	100

На дан храмовне славе (1. фебр. 2015.) у цркви

Данијела Живак	20	Весна Бошњак	20	Тамара Вујичић	10
Љиљана Андрић	20	Ненад Глигоревић	10	Саво и Милица	
Боро Андрић		Мара Глигоревић	10	Савић	30
(за +Љубицу)	50	Обрад Глигоревић	20	Марица Дачић	50
Евица Натал. Панић	10	Пред. Глигоревић	10	Славен и Зоран	
Пор. Црнадак	20	Слоб. Глигоревић	10	Скочајић	30
Славиша Лазић	20	Обрен Варагић	50	Dana Emerson	20
Радом. Глигоревић	30	Бранко Лукић	50	Бранко и М Ђукић	50

На славском ручку (1. фебр. 2015.) у сали

Домаћин славе:		ЦО Св Никола		Божидар Живак	50
Јово Драгић са		Geelong	100	Слоб. Вучковић	50
својом породицом	600	Смиља Попетров	25	Мирко Грмуша	50
ЦО Св арх. Стефан		Нада Босанац	10	Горан Петровић	20
Keysborough	100	Милена Рајчевић	20	Бранимир Гуглета	50
Јанко Цабо	50	Весна Ковачевић	70	Милка Грмуша	50
ЦО Св Петка		Рако и Јела Кравић	100	Катица Петровић	20
Rockbank	100	Мићо Касековић	50	Пор. Здравковић	20
Будо Трифковић	50	Драган Бјелановић	50	Душан Костић	20
ЦО Св Василије		Пор. Јелача	80	Пор. Ђорић	20
Langwarrin	100	Душко Лекић	100	Жељка Стојановић	10
Зоран Караћ	50	Јово Живак	50	Драгица Форча	10
Ђорђе Белић	25	Триф. Јаковљевић	30	НН	20

На славском ручку (1. фебр. 2015.) у сали (наставак...)

Љубо Наградић	20	Мића и Слађана		Бранкић	50
Марко Зечевић	20	Мучалов	50	Драгана	20
Митар Козомара	20	Верица	20	Дара Јованов	20
Миле Ђурковић	10	Јелица	20	Станко и Јелица	20
Пор. Крчмар	20	Хранислав	20	Петар Павловић	50
Пор. Нинковић	20	Обрад	20	Момо Јеремић	20
Смиља Суботић	20	Весељко	20	Вула Стефановић	20
Аца Крстић	20	Драгиша	50	Анђа и Мирко	20
Пор. Грујић	60	Ђуро и Марица		Продан и Рада	
Милован		Лазић	50	Ранковић	25
Михајловић	50	Миле и Деса Лазић	50	Ружица	30
Иван и Ана	25	Пор. Буцало	50	Даци	10
Брнако Гуглета	50	Зоран и Дијана		Јовица Мудрох	50
Милка	10	Савић	50	Миле Радојковић	50
Пор. Окука	30	Марица Дачић	20	Биљана	10
Слав. Михајловић	10	Кова Ковачевић	20	Лазо	50
Грозда	10	Буба Ићановић	20	Силвана	20
Душанка	10	Пор. Рашовић	40	Винка Игњатић	50
Мица Кулинчевић	10	Пор. Вујовић	50	Пор. Булатовић	40
Пор. Дидић	30	Пор. Момчиловић	50	Брано Љиљак	50
Пор. Тасић	30	Крист. Поповић	10	Никола Перишић	20
Петар Дамјанац	30	Јово Ђекић	20	Драган Ковачевић	30
Љуба Џелетовић	10	Видан Тодоровић	40	Милоје Софранић	20
Божидар Ковач	20	Војо	50	Велемир	20
Пор. Пантелић	55	Дени Ивошевић	10	Пор. Жабић	20
Пор. Ђурица	50	Предраг		Анђа	10
Пор. Живковић	30	Глигоревић	20	Пор. Владичић	50
Станиша Јовановић	20	Обрад Глигоревић	20	Ђуро	20
Мирко Добријевић	20	Раде Дамјанац	50	Милош Ковачевић	50
Никола и Нада		Пор. Флајник	50	Мара	10
Вујанић	25	Зора	20	Мира	10
Манојло Поповић	30	Ненад Глигоревић	10	Радомирка	20
Драган Пиргић	10	Пор. Грујичић	20	Драго и Нада	20
Драган	30	Пор. Стевановић	20	Радојка	10
Пор. Маноски	30	Јелица Д.	10	Ана	10
Драгана Магазин	20	Мила Ниновић	20	Росанда	10
Брацо Петровић	35	Стојанка	10	Босилка	20
Добросављевић	40	Винка	20	Станко Врховац	50
Пор. Лукић	20	Милош	10	Миле	30
Милован Сарић	10	Ружица	10	Игњатје и Милена	
Ђорђе и Бранка		Срето Продић	30	Јанковић	30
Ивичић	100	Ратко и Вера		Миле Косановић	20
Бранко и Дара		Вујовић	50	Никола Бараћ	20
Лукић	20	Владо Петић	40	Раде Вигњевић	20
Диана	20	Милованка	10	Цвијетин Јевтић	20
Раде и Марија		Гоца и Нада	20	Пор. Стојановић	20
Вујић	50	Тихо. и Свјетлана		М и Б Младеновић	40
Дафина	20	Глигоревић	50	Милан и Лидија	
Лука	10	Рајко Глигоревић	20	Блажановић	50
Јованка Јовановић	20	Пор. Јефтић	60	Вера Богдановић	50
Пор. Ђурђевић	20	Свето. Младеновић	40	Мира	10
Пор. Богески	50	Драгиша Кешић	20	Сн. Дербогосијан	40

РЕДОВНИХ НЕДЕЉА И ПРАЗНИКА

Живка Павловић	20	Ђорђе Шиповац	100	Николина Кајтаз	50
Наташа Бузиер	10	Аранђија Суботић	20	Споменка Кајтаз	50
Предраг Радоја	50	Данијела Божић	10	Сандра, Рада и	
Стаћо Јовановић	50	Млад. Зекановић	10	Ацо Суботић	50
Пор. Радоја	320	Милијана Скупајић	20	Милан и Недељка	
Милијана Удовичић	20	Тихо. и Свјетлана		Митровић	50
Немања Зекановић	20	Глигоревић	50	Љепосава	
Татјана Зекановић	10	Пор. Будеша		Лончаревић	50
Станиша Јовановић	50	(за +Веленку)	50	В и З Богуновић	50
Петар и Љилвана		Никола Ђукић	150	Весна Бошњак	50
Дрљача	200	Драгиња Кешић		Пор. Драгић	20
Зорка Зекановић	10	(за +Ђорђа)	40	Пор. Скупајић	20
Јелка Јосиповић	10	Ненад Глигоревић	10	Дамјан Симић	20
Млад. Зекановић	10	Мара Глигоревић	10	Никола Ђукић	50
Данијела Божић	10	Обрад Глигоревић	20	Пор. Вукотић	
Видоја Зекановић	10	Радомир, Мира и		(за +Машу)	500
Мило. Михајловић	20	Андрија Глигор.	30	Марко Мијатовић	20
Илија и Косана		Пор. Вучковић	20	Наста Мијатовић	10
Мијатовић	50	Милан Пуалић	20	Пор. Вукчевић	20
Зора Араповић	20	Ева Рокић	150	Мишо Вукотић	40
Лана Никић	20	Петар Глоговац	50	Весна и Душан	
Родољуб Буцало	50	Невена Спасовски	20	Бошњак	50
Владимир Остров.	2	Отелло и Софија		Предраг Вујичић	50
Валентина Мумор.	2	Спасовски	20	Мило. Михајловић	36

ПРИЛОЗИ ЗА СВЕТОСАВНИК

Живко Кожул	20	Душко и Јасна		Божидар и Зора	
Анђа Аперлић	20	Букарица	25	Вујовић	50
Миодраг и Светлана		Пор. Јевђевић	50	Неђо Дамјанац	30
Јеремић	100	Анђа Којичин	10	Ђорђе Белић	10
Нада Шиповац	50	Мира Мишић	20	Драгутин и Дивна	
Милош Вукчевић	10	Митар Козомара	20	Ивановић	50
Остоја Караћ	50	Ђорђе Белић	10	Цветко Ђукић	20
Божидар Маљковић	100	Александар, Марко		Млад. Младеновић	50
Љубо. Стевановић	100	Лука, Милан и		Љуб. Младеновић	50
Hall's – Diam. Creek	200	Даниел Глоговац	100	Рад. Стојановић	50
Босилка Вигњевић	50	Стана Караћ	20	Драган Глоговац	100
Драган Вигњевић	50	Будо Трифковић	50	Бран. Говедарица	20
Радован Дамјанац	50	Станко Врховац	100	Милева Дрљача	50
Војислав Бугарин	20	Ђорђе Ивичић	50	Евица Пантић	20
Жарко и Невенка		Горан, Тања, Лука		Петар Глоговац	20
Грмуша	50	И Стефан Бркљач	50	Војна Триван	20
Драган Баглава	50	Љубо Стевановић	100	Пор. Скупајић	10

Захваљујући вама, драги приложници, овај наш парохијски лист непрестано излази скоро 30 година, обавештавајући верни народ цркве Светога Саве и поучавајући га о вери православној и имену српском.

ХВАЛА СЛЕДЕЋИМ ДОМАЋИНИМА:

- Зорану Личинару из Ст Хелена који је помогао да се уштеди \$1,200 годишње за одвоз смећа преко своје фирме;
- Зорану Стегњаићу из Мил Парка који је професионално офарбао црквена врата и заштитио их од невремена са посебном смесом;
- Веселину Брадићу из Брејбрука који је дорадио дикирије-трикирије за цркву.



Flights
Travel Insurance
Accommodation
Tours
Cruises
Rail

Danijela Petrović
Director

Tel/Fax. 07 3161 0327
Mob. 0431 725 532

МАЛТЕРИСАЊЕ

Rendering & Solid
Plastering
Mortar or Acrylic
Primer or Clear
Sealer
Texture & Graffiato
Modern &
Traditional Colours



Недељко Божич
0402 909 182

ПОПРАВЉАМ МАШИНЕ ЗА КОШЕЊЕ ТРАВЕ



4-тактне / 2-тактне
Whipper Snipper
Brushcutters
Продајем половне
косачице
Марко Зечевић
9455 1015

PLUMBER

KITCHEN, BATHROOM &
LAUNDRY RENOVATIONS
GENERAL PLUMBING
MAINTENANCE SPECIALIST
SPLIT SYSTEM AIRCONDITIONING
INSTALLATION
EMERGENCY SERVICES



CALL MILAN ON 0421 932 083

Licensed Plumber

Paling Fences Picket Fences & Gates



Раденко Суботић
9436 4073 & 0402 216 821

BeogradOnline.com

КНИГЕ ЦД ФИЛМОВИ

SHOP 7
Dandenong Arcade
236 Lonsdale St.
Dandenong VIC 3175

Нина & Ђорђе Петровић
(03) 9793 9755




Hall's Funeral Services

15 Station St. Diamond Creek

Назовите Памелу
9434 7036 & 0419 533 104




За оверу ваших докумената
У Аустралији и даље, обратите
се за **БЕСПЛАТНУ УСЛУГУ**
регистрованом мировном судији
(Justice of Peace)

Нино Стојановић
0422 606 880 & (03) 9437 6070



JENSEN FUNERALS

TRADITIONAL SERBIAN ORTHODOX FUNERALS

МИ РАЗУМЕМО
ВАШЕ ПОТРЕБЕ
И ПОЗНАЈЕМО
СРПСКЕ ОБИЧАЈЕ

We serve all suburbs
in Melbourne



Cnr Bruce & Mary Sts. PRESTON
Cnr Arthur St & Victoria Cres ST ALBANS

☎ (03) 9480 1477

SET Travel

ВАША ПУТНИЧКА АГЕНЦИЈА

Позовите нас за најповољније:

- ✦ Авио карте
- ✦ Пакет аранжмане
- ✦ Путничко осигурање

☎ 03 9663 6630

СА ВАМА ПРЕКО 20 ГОДИНА



Мајстор за све врсте БЕТОНСКИХ РАДОВА



Вуле Богуновић
Тел: (03) 9434 5190
Моб: 0408 365 214

За вашу
рекламу
назовите
0411 749 516



КУПУЈЕТЕ ЛИ ИЛИ ПРОДАЈЕТЕ
НЕКРЕТНИНЕ?

ТРАЖИТЕ ЛИ АГЕНТА
КОЈИ ЈЕ КОМУНИКАТИВАН
И СА ДОБРИМ МАНИРИМА?
ТРАЖИТЕ АГЕНТА СА КОЈИМ
ЋЕТЕ СЕ ТОКОМ СКЛАПАЊА
ПОСЛА ОСЕЋАТИ ПРИЈАТНО?

ОИДА НАЗОВИТЕ НАЈНОВИЈЕГ ЧЛАНА
BARRY PLANT-А, ЉУБОМИРА СТЕВАНОВИЋА.

Љубомир (Louie) Стевановић
Sales Consultant
0411 963 960
Istevanovic@barryplant.com.au

BarryPlant

Your red carpet
experience

390 Princes Highway
NOBLE PARK VIC 3174
03 8710 0000

THE SERBIAN WEEKLY NEWSPAPER PRINTED IN SERBIAN SCRIPT CYRILLIC

СРПСКИ ГЛАС

SERBIAN VOICE WEEKLY

www.srpskiglas.com
serbvoice@bigpond.com



Тел (03) 9306 4100 (04) 01818 663
122 Snell Grove, Oak Park 3046 VIC

TRAVEL SERVICE PTY LTD

MODICA

2 McArae St, Dandenong VIC 3175

Ако путујете било где у свету или у Аустралији обратите се
са пуним поверењем професионалном агенту

МАЈИ ДРЉАЧА на 0414-669 501

Брзина, љубазност, професионалност

